

volontaire de M. Tassé, avec les appointements qu'avait ce dernier, c'est-à-dire \$1,450 par année; M. L. J. Pitau, à la charge laissée vacante par la promotion de M. Genand, avec les appointements qu'avait ce dernier, c'est-à-dire \$1,400. J'ai nommé M. Talbot, actuellement commis permanent de service pendant la session, chef des expéditionnaires français, à la place de M. Dénéchaud, décédé; ses appointements pour ces deux services seront de \$600 par session. J'ai enfin nommé M. Francis Macdonell commis de la classe cadette, à la place du capt. Nolan, décédé.

T. W. ANGLIN,
Orateur.

ALFRED PATRICK, écr.,
Greffier, Chambre des Communes.

Du Greffier à T. Brossoit.

OTTAWA, 18 novembre 1878.

THOMAS BROSSOIT, écr.,
Avocat, Beauharnois.

MONSIEUR,—J'ai reçu instruction de M. l'Orateur de vous informer que vous avez été nommé par lui traducteur français adjoint, aux Communes, aux appointements de \$1,700, et que vos services et vos appointements commenceront avec le prochain trimestre, savoir, le 1er janvier 1879, jour où vous aurez l'obligeance de vous présenter à moi.

Votre, etc.,

ALFRED PATRICK,
Greffier de la Chambre.

Même lettre à M. Pitau, Somerset, Mégantic,
La même à M. Frank Macdonell et à M. Talbot, Ottawa.

De l'Orateur au Greffier.

ST. JEAN, N.-B.,
22 novembre 1878.

MON CHER M. PATRICK,—Comme je savais que les travaux étaient en retard dans le département des traducteurs, mon intention était que les promotions, nominations, etc., prissent effet immédiatement; je voulais vous le dire dans ma note, mais je l'ai oublié. Je crains qu'il serait trop long d'attendre au commencement du trimestre, qui est, je pense, le 1er janvier. Veuillez faire dater les nominations, etc., du 1er décembre au plus tard, et si, comme vous me l'avez écrit, je crois, il y a dans le bureau de M. David de l'ouvrage qui demande à être fait de suite, il serait aussi bien que M. Gingras entrât en fonctions immédiatement. Veuillez faire notifier M. Brossoit, M. Pitau et les autres qu'ils ont été nommés et qu'ils devront entrer en fonctions le 1er décembre.

T. W. ANGLIN,
Orateur.

Du Greffier à l'Orateur.

OTTAWA, 26 novembre 1878.

CHER M. L'ORATEUR,—J'ai reçu ce matin votre lettre du 22. Je vais donner de suite au comptable de nouvelles instructions conformes à votre désir de faire dater les nominations du 1er décembre au lieu du 1er janvier, bien qu'il n'y ait que M. Macdonell qui puisse commencer son service lundi prochain; les deux autres, M. Brossoit et Pitau, ont à opérer le déménagement de leurs familles, et il leur faut au moins un